



基督教華人宣道會迦南堂
Baulkham Hills Chinese Alliance Church

堂址：2/4 Gladstone Road, CASTLE HILL, NSW 2154 (電話：9680 7545)

網址：www.bhccac.org.au 電郵：admin@bhccac.org.au

今年主題：預備迎見永生神

Theme : *Prepare for meeting Our Living God* (瑪拉基書 3:1)

2023 年 11 月 19 日

《粵語堂主日崇拜 Cantonese Service 11:00 am》

安 靜 (Prelude)	-----	音 樂
默 禱 (Silent Prayer)	-----	會 眾
主在聖殿中 The Lord is in His Holy Temple (生522)		
宣 召 (Call to Worship)	-----	主 席
禱 告 (Prayer)	-----	主 席
讚 美 (Praise)	-----	領 詩
永恆的主、真愛、求祢以真理和愛引導我		
讀 經 (Bible Verse)	----- 「愛與真理，哪個重要？」 -----	會 眾
證 道 (Message)	----- 「約翰二書」 -----	洗慧美傳道
詩 歌 (Hymns)	----- 「生348 主 我願忠心於祢」 -----	會 眾
奉 獻 (Offering)	-----	會 眾
金 句 (Bible Verse)	-----	會 眾
家事分享 (Announcements)	-----	牧 者
唱 詩 (Benediction Hymns)	-----	會 眾
「願主賜福保護你 The Lord Bless You and Keep You」 (生529)		
祝 禱 (Benediction/Prayer)	-----	牧 者
唱 詩 (Hymn)	--- 「阿們頌 Threefold Amen」 (生532) ---	會 眾
默 禱 (Silent Prayer)	-----	會 眾

本月金句：(甘受苦難)

詩篇 119:71-72

我受苦是與我有益，為要使我學習你的律例。

你口中的訓言與我有益，勝於千萬的金銀。

It was good for me to be afflicted so that I might learn your decrees.

The law from your mouth is more precious to me than thousands of silver and gold.



基督教華人宣道會迦南堂
Baulkham Hills Chinese Alliance Church

堂址：2/4 Gladstone Road, CASTLE HILL, NSW 2154 (電話：9680 7545)
網址：www.bhccac.org.au 電郵：admin@bhccac.org.au

今年主題：預備迎見永生神

Theme : *Prepare for meeting Our Living God* (瑪拉基書 3:1)

2023 年 11 月 19 日

《国语堂主日崇拜 Mandarin Service 9:15 am》

安 靜	-----	音 乐
宣 召	----- 主在圣殿中 (生522) -----	会 众
宣召经文	-----	主 席
领 祷	-----	主 席
赞 美	-----	会 众
君王就在这里、祂怜悯更多		
读 经	----- 「玛 1:6-14」 -----	会 众
证 道	----- 「鸡肋式的敬拜」 -----	周敬达传道
唱 诗	----- 「真实的敬拜者」 -----	会 众
金 句	-----	会 众
奉 献	-----	会 众
事工分享	-----	陈晓恩弟兄
家事分享	-----	牧 者
唱 诗	----- 「愿主赐福保护你」 (生 529) -----	会 众
祝 祷	-----	牧 者
唱 诗	----- 「阿们颂」 (生532) -----	会 众
默 祷	-----	会 毕

本月金句：(甘受苦難)

詩篇 119:71-72

我受苦是與我有益，為要使我學習你的律例。

你口中的訓言與我有益，勝於千萬的金銀。

It was good for me to be afflicted so that I might learn your decrees.

The law from your mouth is more precious to me than thousands of silver and gold.

国语堂恒常聚会一览表

聚會	日期	時間	地點	內容	負責人/聯絡人
成人主日學	19/11(日)	早上 11:00	一号教室	《授权得力做光作盐》7	Sherry
周三祷告会	22/11(三)	晚上 8:00	網上 ZOOM	为需要祷告	Sherry

粵語堂恆常聚會一覽表

聚會	日期	時間	地點	內容	負責人/聯絡
周五祈禱會	24/11(五)	晚上 8:00	網上 ZOOM	總務團隊	黃偉全
弟兄小組	25/11(六)	晚上 6:30	五號教室	耶 15:15-21 – 「每下愈況的傷痕」	Steff/Edmund
成人主日學	26/11(日)	早上 9:30	三號教室	先知宣講的核心信息 (有講義及討論)	陳伯嘉

本周讀經指引

日期	19/11(日)	20/11(一)	21/11(二)	22/11(三)	23/11(四)	24/11(五)	25/11(六)
經文	本週總結	西 1	西 2	西 3	西 4	帖前 1	帖前 2

本周禱告事項
<p>為馬來西亞禱告～讚美神，馬來西亞信徒獲分發有聲聖經，許多信徒現在能夠用自己的母語聆聽神的話。此外，「青年旅舍計劃」為基督徒學生提供聖經教導，幫助他們應對日常挑戰，並透過研討會、討論和輔導來鞏固他們的基督徒身份。祈求這計劃影響更多馬來西亞的年輕人。〔敞開的門〕</p>
<p>為以色列巴勒斯坦禱告～請繼續為以巴兩地的人民守望禱告。在政治動盪中，許多家庭無辜受牽連。求主憐憫，看顧患難中的婦女、孩童與難民。祈求主幫助這些國家放下仇恨，政府官員都願以百姓為優先考量，早日停止戰火。求主堅固當地信徒的信心，使他們不會被迷惑，並靠着主與祂的話語，勝過心裏的困惑和恐懼。為當地的宣教士禱告，求主保護他們，讓他們能繼續有力量為當地人守望。祈求主幫助基督徒對坊間流傳的言論能慎思明辯，免得陷入信心危機。</p>
<p>為音樂培靈佈道會禱告～請為粵語堂本星期六（25/11）的「音樂培靈佈道會」禱告。佈道會的主題「Origin 源 – 你從哪裏來？你往哪裏去？」求主繼續引導籌備中的弟兄姊妹，保守他們一切的安排。求主保守音樂敬拜隊的隊員，賜他們健康的身心靈，帶動參與者認識主、敬拜主、親近主；並保守牧者能清楚宣講神的信息。求主預備參與者的心領受神的話和回應神的呼召。求主賜福陪談員，使用他們成為福音流通的管道。</p>
<p>為聖誕日禱告～請為 25/12 聖誕日國粵聯堂福音聚會禱告。「浩聲讚祂詠團」將會帶領聚會，請為陳供生先生分享的福音信息「沒有地方的客店」禱告，也為詠團的詩歌信息禱告，求主使用他們的信息，使人明白聖誕的真正意義。</p>
<p>為弟兄姊妹年長的家人禱告～近月多了弟兄姊妹回港探望年長的家人，請為他們禱告。求主保守他們，賜他們的旅程平安順利，有健康的身體與家人親友團聚，將基督的愛帶給未信的家人親友，使他們在動盪的世代認識能賜人真平安的救主耶穌基督。</p>

《粵語堂—家事分享》

- 1) 粵語堂事工委員月會將於本星期四 (23/11) 晚上八時在教會舉行，請事工委員預留時間出席。
- 2) 粵語堂音樂培靈佈道會～粵語堂將在本週六 (25/11) 下午 4:30 舉行音樂培靈佈道會，主題「Origin 源 — 你從哪裏來？你往哪裏去？」，講員：冼慧美傳道，請弟兄姊妹預留日子參與。宣傳單張已發給各組組長轉發組員，請弟兄姊妹積極邀請未信的朋友參加聚會，詳情可參閱大門外的海報。如有查詢，請與 Kelvin 或 Karen 聯絡。
- 3) 陪談員簡介會～邀請已受洗的弟兄姊妹參與 25/11 作培靈佈道會的陪談員，陪談的對象主要是新朋友。請所有陪談員今天崇拜後預留 15 分鐘，到樓上五號教室參加基本陪談簡介會。
- 4) 弟兄小組聚會～將在本週六 (25/11) 地點：教會五號教室，6:30 晚餐，7:30 聚會，查經題目是：耶 15:15-21 - 「每下愈況的傷痕」。可以在群組上報名，或向 Steff 和 Parker 直接報名。
- 5) 兒童事工部消息～下主日 (26/11) 下午 1-3 時，兒童事工部在副堂舉行兒童事工分享會，請教師、助教預留時間出席。

網上轉賬奉獻：請注意使用，銀行戶口 **Baulkham Hills Chinese Alliance Church**,
BSB No: 062-098 Account No: 10123130，Reference 備註欄，請填上奉獻類別及你的名字。任何問題，可電郵給 treasurer@bhcac.org.au

主日程序表可查閱在教會網頁 https://www.bhcac.org.au/zh_hk/bulletin，或在司事枱領取。
粵語堂講道錄音的連結：https://www.bhcac.org.au/zh_hk/ccsermons/
國語堂講道錄音請洽詢國語堂崇拜部負責同工。

福音～神給世人的好消息。這福音有一個神聖的源頭；而它是跟每一個人有關係的。那麼人是甚麼？聖經說人是按著神的形象造的，因此享有尊嚴；人也要受到神的審判，因為人墮落，虧缺了神的榮耀。這好消息是關於耶穌的死和祂的復活，跟所有人都有關係，福音告訴我們，因為耶穌死而復活，我們可以得自由。接受好消息的人就要成為基督的門徒，他們宣告「耶穌是主」，他們嚴肅地面對基督在我們生命中的主權，他們跟隨主作主門徒，在這信仰歷程中，不再因循苟且、散漫隨便，而是認真和付代價的。

(節錄自《當代基督門徒》斯托得)

粵語堂—主日崇拜司事表			國語堂—主日崇拜司事表	
日期	本主日 (19/11/23)	下主日 (26/11/23)	本主日 (19/11/23)	下主日 (26/11/23)
講員	冼慧美傳道	李君哲牧師	周敬達傳道	李君哲牧師
主席	陳伯嘉 (Pak Ka)	廖敬彬 (Joseph)	李佳金(JiaJin)	CS Phang
領詩	周伯豪 (Chris)	吳徐淑娟 (Dora)		
司琴	韓真 (June Hon)	TBA	白璐(Bai Lu)	YouTube
崇拜當值	吳徐淑娟 (Dora)	吳建恒 (Kelvin)	Sindy Yu	Bruce Chen
司事	盧鄧元嫦 (Anna) / 盧家騫 (Stephen) / 李鳳嬌 (Bernadette)	黃洪淑玲 (Airica) / 黃沛霖 (Anthony) / 李許敏宜 (Ellen)	生命樹組/ Life Tree	以利亞小組
投影/音響	吳成偉/ Wilson Ma	馮鄭綺燕/周伯豪	王繼鋒(Jeff)/ Samuel Lo	Jimmy Yu/ 林巍(William)
投影設計	吳志培 (Terence)	吳志培 (Terence)	張芳(Frances)	張芳(Frances)
奉獻點算	Julie Ng/ Winnie Chan/ Ellis Wong	----	施威/ 陳卓然	----
青少年服事	(19/11/23) Ps Tim		Combined Service @ One Hope	
小學主日學	(T-P) Lily, Alice (Y1-3) Alison, Flora	(T-P) Lu, Alice (Y1-3) Vicki Chen, Marco	姚律(Maggie)/ 張芳(Frances)	Lily Dong/ 劉恩嘉 (Grace Liu)
幼兒主日學	(Y4-6) Eric	(Y4-6) Kelly	Chelsea Yang/ 林巍(William)	Sharon Zhuang/ 郭晶

上主日崇拜出席統計及 11 月截至 11 月 12 日奉獻累計

	教會人數	常費	總會差傳 信心認獻	建堂	兒童主 日學	感恩	本堂差 傳	累計
粵語堂	129	9,385.40	3,195.00	490.00		1,230.00	160.00	14,460.40
國語堂	63	2,975.10	195.00	65.00		20.00		3,255.10
英語堂	25	1,498.00	50.00					1,548.00
青少崇拜	16	102.00						102.00
合共/累計	233	13,960.50	3,440.00	555.00		1,250.00	160.00	19,365.50
本月預算		41,105.00	2,128.00	2,096.00			647.00	45,976.00

基督教華人宣道會迦南堂 Baulkham Hills Chinese Alliance Church

堂址： 2/4 Gladstone Road, Castle Hill, NSW 2154 (電話：9680 7545)

郵寄地址：PO Box 6398, NORWEST, NSW 2153

教會電郵：admin@bhcac.org.au 教會網址: www.bhcas.org.au 教會 WhatsApp: 0450509712

主任牧師及粵語牧者：黃伯東牧師 Rev Philip Wong (0416 183 046) philip@bhcac.org.au

粵語牧者：冼慧美傳道 Ps Maise Sin (0434 409 457) maise.sin@bhcac.org.au

國語牧者：鄭碧妮傳道 Ps Pini Cheng (0468 663 341) pini@bhcac.org.au

英語牧者：Ps Dave Painter (0478 589 257) dave.painter@bhcac.org.au

青少年牧者：Ps Tim Lee (0433 751 772) tim.lee@bhcac.org.au

各堂聚會時間、地點

國語崇拜：9:15am (本堂)

粵語崇拜：11:00am (本堂)

英語崇拜：10:30am (Village Green Community Centre)

青少年崇拜及團契活動：主日 9:45am-12:30pm (教會副堂)